

TRACTATENBLAD

VAN HET

KONINKRIJK DER NEDERLANDEN

JAARGANG 1971 Nr. 15

A. TITEL

*Associatieovereenkomst tussen de Europese Economische
Gemeenschap en de met deze Gemeenschap geassocieerde
Afrikaanse Staten en Madagascar, met Protocollen,
Akkoord betreffende de produkten die onder de bevoegdheid
vallen van de Europese Gemeenschap voor Kolen en Staal,
en Slotakte, met Bijlagen;
Jaoende, 29 juli 1969*

B. TEKST

De Nederlandse en de Franse tekst van de Overeenkomst, cum annexis, zijn geplaatst in *Trb.* 1970, 3.

D. GOEDKEURING

Artikel 1 van de Wet van 30 september 1970 (*Stb.* 496) luidt als volgt: „De op 29 juli 1969 te Jaoende ondertekende Associatieovereenkomst tussen de Europese Economische Gemeenschap en de met deze Gemeenschap geassocieerde Afrikaanse Staten en Madagascar, met Protocollen, het te zelfder tijd en plaats ondertekende Akkoord betreffende de produkten die onder de bevoegdheid vallen van de Europese Gemeenschap voor Kolen en Staal en de verklaringen gehecht aan de Slotakte van de onderhandelingen, welke hebben geleid tot ondertekening van die Overeenkomst en dat Akkoord, van welke Overeenkomst, Protocollen, Akkoord en Slotakte de Nederlandse en de Franse tekst in *Tractatenblad* 1970, 3, zijn geplaatst, wordt voor Nederland goedgekeurd.”

Deze Wet is gecontrasigneerd door de Minister van Buitenlandse Zaken a.i. DE JONG, de Minister van Economische Zaken R. J.

NELISSEN, de Minister zonder Portefeuille belast met de aangelegenheden betreffende de hulp aan ontwikkelingslanden UDINK, de Minister van Financiën a.i. R. J. NELISSEN en de Minister van Landbouw en Visserij P. J. LARDINOIS. Zie voor de behandeling in de Staten-Generaal: Bijl. Hand. II 1969/70 – 10 606; Hand. II 1969/70, blz. 4313–4333; Bijl. Hand. I 1970/71, nr. 11; Hand. I 1970/71, blz. 7–10.

E. BEKRACHTIGING

In overeenstemming met artikel 58, tweede lid, van de Overeenkomst hebben de volgende Staten een akte van bekrachtiging bij het Secretariaat van de Raad van de Europese Gemeenschappen nedergelegd:

de Centraalafrikaanse Republiek	13 november 1969
Mali	21 november 1969
Boeroendi	16 december 1969
Gabon	22 december 1969
Togo	7 januari 1970
Ivoorkust	20 januari 1970
Madagascar	21 januari 1970
Mauritanië	12 februari 1970
Niger	19 februari 1970
Dahomey	3 maart 1970
Boven-Volta	10 maart 1970
Kameroen	19 maart 1970
Frankrijk	14 april 1970
Rwanda	15 april 1970
Tsjaad	11 mei 1970
de Democratische Republiek Kongo	19 mei 1970
Senegal	23 juni 1970
de Volksrepubliek Kongo	26 juni 1970
Luxemburg	6 juli 1970
de Bondsrepubliek Duitsland	7 juli 1970
België	31 juli 1970
Somaliland	10 september 1970
het Koninkrijk der Nederlanden (voor Nederland)	27 november 1970
Italië	15 december 1970

G. INWERKINGTREDING

De bepalingen van Overeenkomst en Protocollen zijn ingevolge artikel 59, eerste lid, van de Overeenkomst, juncto artikel 65, op 1 januari 1971 in werking getreden en wel ingevolge artikel 61 van de Overeenkomst uiterlijk tot 31 januari 1975.

Voor de Staten die de Overeenkomst na 1 januari 1971 bekrachtigen, wordt de Overeenkomst van toepassing op de eerste dag van de maand volgende op de nederlegging van hun onderscheiden akten van bekrachtiging ingevolge artikel 59, derde lid, van de Overeenkomst.

De bepalingen van het Akkoord zijn ingevolge zijn artikel 5 eveneens op 1 januari 1971 in werking getreden en wel ingevolge zijn artikel 6 voor dezelfde tijdsduur als de Overeenkomst.

Wat het Koninkrijk der Nederlanden betreft, gelden de Overeenkomst (met Protocollen) en het Akkoord ingevolge artikel 57, eerste lid, van de Overeenkomst alleen voor Nederland.

J. GEGEVENS

Zie *Trb.* 1970, 3.

Voor de Europese Investeringsbank vergelijk ook *Trb.* 1971, 3.

Voor het op 27 december 1945 te Washington tot stand gekomen Internationale Monetaire Fonds zie ook *Trb.* 1970, 158.

Voor het op 29 juli 1969 te Jaende ondertekende Intern Akkoord tussen de Lid-Staten van de Europese Economische Gemeenschap inzake maatregelen en procedures nodig ter toepassing van de onderhavige Overeenkomst zie ook *Trb.* 1971, 16.

Voor het op 29 juli 1970 te Jaende ondertekende Intern Akkoord tussen de Lid-Staten van de Europese Economische Gemeenschap betreffende de financiering en het beheer van de steun van de Gemeenschap zie ook *Trb.* 1971, 17.

In overeenstemming met artikel 60, tweede lid, van de Gondwet is de Overeenkomst, met Protocollen, Akkoord betreffende de producten die onder de bevoegdheid vallen van de Europese Gemeenschap voor Kolen en Staal, en Slotakte, met Bijlagen, medegedeeld aan de Eerste en de Tweede Kamer der Staten-Generaal bij brieven van 13 februari 1970 (*Bijl. Hand.* II 1969/70 - 10 544, nr. 1).

Uitgegeven de negenentwintigste januari 1971.

De Minister van Buitenlandse Zaken,
J. LUNS.